

Картошка 1953г.



Fach Nr.

Киевская районная комиссия
еврейского общественного комите-
та по оказанию помощи
пострадавшим от погромов

Nr.

Name:

Отдел управления
делами,

Киевск. Обл. іст. архів
№ 33

[Переписка с Прокурорским]

ПРОЦЕДУРА ДЛА АЛОГА

[1920-1921]

beendigt:

angefangen:

Wohnort:

Доказание Прокурорского уполномо-
ченного о подрыве доктором Лисерам,
стоявшим во главе Прокурорского уезд-
ного здравоохранения, авторитета
еврейского общественного комитета по
помощи пострадавшим от погрома;
переписка с уполномоченным о совеще в
Киеве районного совещания уполномо-
ченного об организации помощи погром-
ленным вещами, медикаментами и про-
дуктами и по др. вопросам.

Начато 14 декабря 1920г.

Кончено 29 августа 1921г.

На 30 листах

Киевск. Обл. іст. архів
№ 33

КІІР... ІАСНІ

№ 3050 КІІ АРХІВ

№ 898 ІІІ / ОД. СХ. 24

Комм

СПРАВКА К ЧЕКУ № 255826 /

Три миллиона /3.000.000/ ассигнованы через тов. В а й с к о п а И.Д. на организацию помощи в Проскуровском районе.

Член Президиума (*Мейз.*)
Управдел (*Мейз.*)

СВЗБ

16/11/20

24/11/20

Сарко

Комиссия 2

В Проскуровский Упродком

К 1680
28/11/20
Смирнов
К 2710 . . .

Киевская Комиссия Еврейского Общественного Комитета помощи пострадавшим от погромов пересылает через тов. Вайскопа по адресу Упродкома, согласно прилагаемым при сем накладным, вещи, продукты и медикаменты для учреждений, обслуживающих погромленных.

Просим немедленно передать означенное уполномоченному Еврейского Общественного Комитета Проскуровского района тов. Вайскопу.

Член Президиума (подпись)

Делопроизводитель (подпись)

...

...

14/12
 Note

...

ס"ב

№. 65

14/11 21

4

אין ווייזער האטן
אין די פארשפארע
די פארשפארע אין אונזערע
אין ווייזער האטן

די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	מ.מ.
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	1
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	2
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	3
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	4
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	5
די פארשפארע אין אונזערע	די פארשפארע אין אונזערע	6

אין ווייזער האטן
אין די פארשפארע
די פארשפארע אין אונזערע
אין ווייזער האטן



19 8/11 21

ТЕЛЕГРАММА
Каменец-Подольск
ЕВОВОКОМУ

Срочно

Нашим сведениям чинятся препятствия деятельности Комиссии
точка Сообщите немедленно положении прибыл ли Воловник
доставлены целости продукты 336/525

Евобщестком

Управдел

Левин

Настоящая телеграмма сообщена /напоминанию/
д. 7.
д. 7. /напоминанию/
Управдел Левин



Нет след рас 1917

ויש קצת ענין בזה כי הנהגה של כל אדם היא
 ויש לה שם ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות

ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות

ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות

ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות

ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות
 ויש לה חיות ויש לה חיות ויש לה חיות

21/11/1921

18/11/1921

20/11/21

7

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or introductory sentence.

Handwritten section header.

Main body of handwritten text, appearing to be a list or series of entries, possibly related to a calendar or account.

Телеграмма

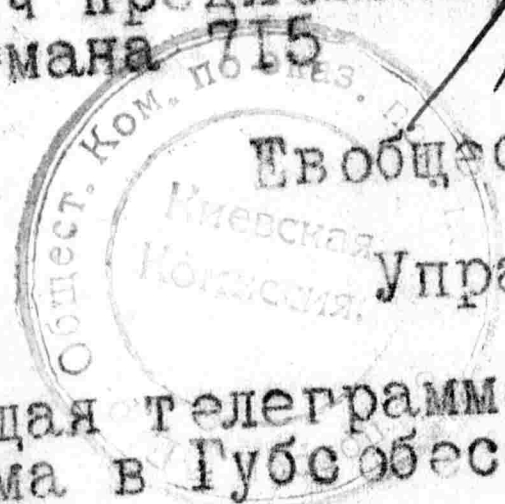
Срочно

Проскуров Уполномоченному
Евобщесткома Вайскопу

9

Перевели Вашему адресу Губфинотдел семьсо
тысяч предложений. Главноуполномоченного
Брегмана 715

1371 6/IV 1922.



Евобщестком

Управдел Левин

[Handwritten signature]

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструкции
Евобкома в Губсобресе визирована

Управдел

[Large handwritten signature]

א
ב
ג
ד
ה
ו
ז
ח
ט
י
יא
יב
יג
יד
טו
טז
יז
יח
יט
כ
כא
כב
כג
כד
כה
כו
כז
כח
כט
ל
לא
לב
לג
לד
לה
לו
לז
לח
לט
מ
מא
מב
מג
מד
מה
מו
מז
מח
מט
נ
נא
נב
נג
נד
נה
נו
נז
נח
נט
ס
סא
סב
סג
סד
סה
סו
סז
סח
סט
ע
עא
עב
עג
עד
עה
עו
עז
עח
עט
פ
פא
פב
פג
פד
פה
פו
פז
פח
פט
צ
צא
צב
צג
צד
צה
צו
צז
צח
צט
ק
קא
קב
קג
קד
קה
קו
קז
קח
קט
ר
רא
רב
רג
רד
רה
רו
רז
רח
רט
ש
שא
שב
שג
שד
שה
שו
שז
שח
שט
ת
תא
תב
תג
תד
תה
תו
תז
תח
תט
י
יא
יב
יג
יד
טו
טז
יז
יח
יט
כ
כא
כב
כג
כד
כה
כו
כז
כח
כט
ל
לא
לב
לג
לד
לה
לו
לז
לח
לט
מ
מא
מב
מג
מד
מה
מו
מז
מח
מט
נ
נא
נב
נג
נד
נה
נו
נז
נח
נט
ס
סא
סב
סג
סד
סה
סו
סז
סח
סט
ע
עא
עב
עג
עד
עה
עו
עז
עח
עט
פ
פא
פב
פג
פד
פה
פו
פז
פח
פט
צ
צא
צב
צג
צד
צה
צו
צז
צח
צט
ק
קא
קב
קג
קד
קה
קו
קז
קח
קט
ר
רא
רב
רג
רד
רה
רו
רז
רח
רט
ש
שא
שב
שג
שד
שה
שו
שז
שח
שט
ת
תא
תב
תג
תד
תה
תו
תז
תח
תט

Сроч

Шейн
Проскуров

Уполномоченному Евобкома Вайскопу *14*

Совещания Евобкомов по губерниям не состоятся взамен этого созывается начале Июня в Киеве районное совещание всех уполномоченных Киевской Волынской Подольской Черниговской губерний точка предлагает немедленно заготовить все материалы сметы планы дальнейшей работы согласно циркулярам обязательно доставить фактические денежные материальные отчеты точка точный срок совещания сообщим дополнительно

986/469
17/2 м.
ПРЕЗИДИУМ ЕВОБЩЕСТКОМА

Управдел ЛЕВИН *Шейн*

Настоящая телеграмма согласно п.7 инструкции Евобкома в Губсобесе ви-
зирвана

Управдел *Шейн*



16

פאסט

פאסט פאר פאלאס קול 3 אט 11
עם רעכט זיך צו קומען אן שטעלן

1438

אין קויפער איבערפארן

פאסט פאר פאלאס קול
עם רעכט זיך צו קומען אן שטעלן

"פאסט פאר פאלאס קול"

11 16 1921
370
פאסט פאר פאלאס קול

|| ס'לוינט זיך אלס זענען אונזערע פאלאס קול פאר פאלאס קול
פארמאגן פון פאלאס קול. ז'לויט זיי איז פאלאס קול פון קומען פון 7-9 פאלאס
קול. "לויט פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
זען האט זיך פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
זיי איז זיך פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
זיך לויט 2 זיי איז פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
זען פאלאס קול.

אויך זען אויך 3 זען פון קומען אן קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול
אלס פאלאס קול פון קומען אן

פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול פון פאלאס קול



מחבר משה אברהם בן יצחק

ה'תק"ל

14
1791/8

אשר נכתב על ידי המחבר

ועל ידי אחרים אשר נכתבו
בשם המחבר וכן נכתבו
בשם אחרים אשר נכתבו

בשם המחבר וכן נכתבו
בשם אחרים אשר נכתבו

בשם המחבר וכן נכתבו
בשם אחרים אשר נכתבו

אשר נכתב על ידי המחבר
ועל ידי אחרים אשר נכתבו
בשם המחבר וכן נכתבו
בשם אחרים אשר נכתבו

О р о ч н о

18

Прокурору Полномоченному Евобщесткома
Вайскопу

Фавозных детей Киев не посылайте идите
распоряжения № 1615 / 5899

управдел Левин

доктор ангеницкий

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструкции
Евобкома в губсобесе визирована

Управдел

8/1111

8/1111

ТЕЛЕГРАММА

Проходила ч. 19 м.

Плата

Передана

	РУБ.	КОП.
за передачу		
за отсылку		
Итого		

2552

ИЗЗ

№

Киев ввдщестке
Станция Б-Владимирская 49

ПОДАНА.

Службы от имени

Разряд

Число слов

2 15 15

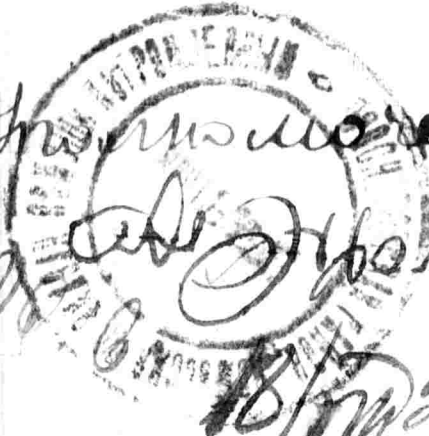
11/8 15

(Кому)

(Место)

(Куда)

Телеграмма
 Киев ввдщестке Б-Владимирская 49
 Потвердите тройное Крестовое обещание
 ввдщестке и пограничной посылке
 462
 Уполномоченный ввдщестке
 и ввдщестке
 Восток
 11/8



Адрес отправителя

- 1) Имя, отчество, фамилия, должность, торговое заведение и проч.
- 2) Название улицы, № дома или фамилия домовладельца.
- 3) Город, станция железной дороги, село; а для международных телеграмм и название в подлежащем случае страны и проч.

ТЕЛЕГРАММА

20 *Корвет*

ПРОСКУРОВ

Уполномоченному ЕВОВОЩЕСТКОМА

ВАЙСКОПУ

На номер 462 никаких полномочий КОРВЕТУ
Евообщесткомом не дано *1719 / 7104*

Президиум РАБИНОВИЧ

Управдел ЛЕВИН

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструк-
ции Евобкома в Губсособезе визирована

УПРАВДЕЛ

(Фам.)

20/8 21/11/1919

УПОЛНОМОЧЕННОМУ ЕВРОПЕЙСКОМУ РАЙОНА

Тов. ЧЕРНЯКОВУ.

Про скурковский бридздравом д-ром Лисером было послано и в Губ-Здрав т. е. графное обращение о передаче в Уздрав медматериалов Евроб-к-ма, в виду того, что отпуск таких мною не производится. О количестве отпущенных медикаментов может судить по представленному им отчету.

Предложение д-ра Лисера не вызвано практическими соображениями, как мера целесообразного использования медикаментов для нужд погромлен-ных, также отрицательным отношением к Евроб-к-му. С точки зрения интернационалиста, как и национальному органу.

Проявлялось, где могло иметь место и где нет - враждебно в отноше-д-ра Лисера к Евроб-к-му со дня его возникновения, как со стороны центро-вика с националистически-религиозным уклоном и организации во главе которой в центре и на местах стоят его идейные противники.

Лично как быв. местному деятелю знакома общественная и поли-тическая физиономия д-ра Лисера. Он духовный брат тех лиц и групп, ве-дущих за границей бешеную агитацию против Евроб-к-ма, распространяющих ложные инсинуации о том, что Евроб-к-м раздает получаемые им средства коммунистам Красной армии, не оказывая никакой помощи погромленным.

Д-р Лисер во время петляровской и польской оккупации стоял во гла-ве Еврейского Американского комитета, из которого выступили даже умерен-ные социалисты. Этот комитет выдавал большие субсидии разным клерика-лам и религиозным учреждениям, отныня в помощи еврейским погромленным рабочим, которые пожелали субсидии получить не как подачку от благо-детелей, а через организованный ими в г. Проскурове Центр. Бюро Профсо-юзов.

При организации Евроб-к-ма - последний перенял от д-ра Лисера остатки обмундирования быв. Еврейского Американского комитета.

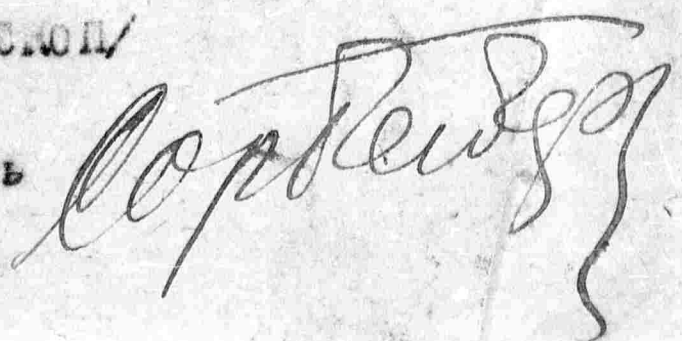
Это типичный прислужник еврейской плутократии и клерикализма не мог подняться до лояльности по отношению к Евроб-к-му.

Скудость средств Евроб-к-ма он всежж время использовал для подрыва престижа нашей деятельности, а также Центра среди учреждений погромленных, истолковывая, что Евроб-к-м дает мало хлеба и т. п., как будто это не вина Джайнт комитета. Всякие наши начинания в деле мед-помощи он, пользуясь своим влиянием в Уздраве старался подрывать, стре-мясь, главным образом, за получить медикаменты во 2-ую Советскую больницу где он состоит старшим врачом. Так с получением телеграфного извеще-ния от Губуздрова об из"ятии медикаментов из Евроб-к-ма он, будучи тогда 2 дня бридздравом потробо вал передачу их не в Уздрав, а во 2-ую Советскую больницу. Я ему в этом отказал, согласившись передать медикаменты на учет. Что касается повода, вызвавшего его обращения, то он состоит в следующем: При получении нами нов. доп. к комплекту партии, он обратился с требованием для 2-ой Советской больницы целого ряда медикаментов в максимальных количествах. Им ему отпустили отча-сти, кроме вагы, так как последняя имела на складе Уздрова.

Прискорбно, что такое лицо возглавляет Уздрав, и в то время, когда он стремится из"ять у нас медикаменты, он вероятно рад, что у ино странной желтой прессы будет материал для обвинения Евроб-к-ма, что свои ресурсы передает общим го сударственным органам, которые употре-бляют это для военных и др. т. п. нужд. Мы могли бы разоблачить все его действия здесь, если бы мы и ответственные местные тов. не были пере-гружены важной и неотложной работой. Им в центре могли бы поставить ясно вопрос, что такое лицо не должно стоять во главе Уздрова. Политика подрыва под Евроб-к-м, вероятно, им применяется в других областях работы Уздрова, только это может быть менее заметно. Во вся-ком случае пока д-р Лисер остается на своем посту медработа Проску-ровского Евроб-к-ма будет встречать большие препятствия с его сто-роны и может совсем заглушена.

УПОЛНОМОЧЕННЫМ ЕВРОПЕЙСКОМУ РАЙОНА /И ВАСКОП/

С. подлинным в е р н о: делопроизводитель



УПОЛНОМОЧЕННОМУ ЕВОбщЕСТКОМА НА ПОДОЛИИ

ТОВ. ЧЕРНЯВСКОМУ

20

Проскуровским Бригадиром д-ром Лисером было послано В/ и в Губ. здрав телеграфное сообщение о передаче в Уздрав медматериалов ЕвОбщЕСТКОМА, в виду того, что отпуск таковых мною не производится. О количестве отпущенных медикаментов можете судить по представленному Вам отчету.

Предложение д-ра Лисера не вызвано никакими практическими соображениями как мера целесообразного использования медикаментов для нужд погромленных, также отрицательным отношением к ЕвОбщЕСТКОМУ. С точки зрения интернационалиста, как к национальному органу.

Проявлялось, где могло иметь место и где нет враждебное отношение д-ра Лисера к ЕвОбщЕСТКОМУ со дня его возникновения, как со стороны центровика с националистическим религиозным уклоном к организации во главе которой в центре и на местах стоят его идейные противники.

Вам лично как бывшему местному деятелю знакома общественная и политическая физиономия д-ра Лисера. Он духовный брат тех лиц и групп ведущих за границей бешеную агитацию против ЕвОбщЕСТКОМА, распространяющих ложные инсинуации о том, что ЕвОбщЕСТКОМ раздает получаемые им средства коммунистам Красной Армии, не оказывая никакой помощи погромленным.

Д-р Лисер во время Петлюровской и Польской оккупации стоял во главе Еврейского Американского Комитета из которого выступили даже умеренные социалисты. Этот Комитет выдавал большие субсидии разным клерикалам и религиозным учреждениям, отказывая в помощи еврейским погромленным, работникам, которые пожелали субсидии получить не как подачку от благодетелей, а через организованный ими в г. Проскурове Центр. Бюро Профсоюзов.

При организации ЕвОбщЕСТКОМА - последний перенял от д-ра Лисера остатки обмундирования быв. Еврейского Американского Комитета.

Это типичный прислужник еврейской плутократии и клерикализма не мог подняться до лояльности по отношению к ЕвОбщЕСТКОМУ.

Скудость средств ЕвОбщЕСТКОМА он все время использовывал для подрыва престижа нашей деятельности, а также Центра среди учреждений погромленных, истолковывая, что ЕвОбщЕСТКОМ дает мало хлама и т.п. как будто это не вина Джойнт Комитета. Всякие намерения наши в деле медпомощи он, пользуясь своим влиянием в Уздраве старался подрывать, стремясь главным образом, заготовить медикаменты во 2-ю Советскую больницу где он состоит старшим врачом. Так с получением телеграфного извещения от Губздрава об изъятии медикаментов из ЕвОбщЕСТКОМА он, будучи тогда 2 дня Бригадиром потребовал передачу их не в Уздрав, а во 2-ю Советскую больницу. Я ему в этом отказал, согласившись передать медикаменты на учет. Что касается повода вывавшего его обращения, то он состоит в следующем: При получении нами нов. дополнит. к комплекту партии, он обратился с требованием для 2-й Советской больницы целого ряда медикаментов в максимальных количествах. Мы ему отпустили от нас, кроме ваты, так как последняя имелась на складе Уздрова.

Прискорбно, что такое лицо возглавляет Уздрав, и в то время, когда он стремится изъять у нас медикаменты, он вероятно рад, что у иностранной желтой прессы будет материал для обвинения ЕвОбщЕСТКОМА, что свои ресурсы передает общим государственным органам, которые употребляют это для военных и др. т.п. нужд. Мы могли бы разоблачить все его действия здесь, если бы мы и ответственные местные товарищи не были перегружены важной и неотложной работой. Вы в центре могли поставить ясно вопрос, что такое лицо не должно стоять во главе Уздрова.

Политика подрыва под ЕвОбщЕСТКОМ, вероятно, им применяется в других областях работы Уздрова, только это может быть менее заметно. Во всяком случае пока д-р Лисер остается на своем посту медработа Проскуровского ЕвОбщЕСТКОМА будет встречать большие препятствия с его стороны и может совсем заглохнуть.

УПОЛНОМОЧЕННЫЙ ЕВОбщЕСТКОМА
ПРОСКУРОВСКОГО РАЙОНА / И. ВАЛСКОП /

С подлинным верно: Делопроизводитель

Телеграмма

Проскуров Бунд
Баископу

Срочно

25

Пятнадцатого февраля общественные организации Екопо Орт Оге педагогическое (в медицинское выступили Евообщесткома точка Пленум 25 февраля постановил прекратить официальные сношения означенными организациями не давать им впредь заданий деле помощи лишь исключительных случаях субсидируя существующие их учреждения точка Сообщаем руководству письмо подробно 475

Президиум Евообщесткома

Управдел Левин

Адвасин

Срочно

Проскуров

24

Уполномоченному Евообщесткома

Вайскопу

Инцидент медикаментами считаем недоразумением
производится сообщению Винницкого Губздрава основании
словесного распоряжения Харьковского Евообщесткома точка
Приняли меры устранению впредь подобных безответственных
действий точка Ждите распоряжений медикаменты не сда-
вайте согласившись сдать все учет крайнем случае не
распределяя до выяснения.

1049 / 4108

Президиум Евообщесткома

Управдел ЛЕВИН *ли*

Настоящая телеграмма согласно п.7 инструкции Евообщесткома
Губсобесе визирована

Управдел *Миницкий*

Срочно

Прескуров

Уполномоченному Евобщесткома

Вайскопу

Инцидент медикаментами считаем недогазмением
производится сообщению Винницкого Губздрава основании
словесного распоряжения Харьковского Евобщкома точка
Приняли меры устранению впредь подобных безответственных
действий точка Ждите распоряжений медикаменты не сда-
вайте согласившись сдать все учет крайнем случае не
распределяя до выяснения 1049 / 4108

Президиум Евобщесткома

Управдел ЛЕВИН *МШ*

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструкции Евобщкома
Губсобесе визирована

Управдел

ПРОСКУРО

20

Уполномоченному Евообщесткома Байскопу

Крицштейну

Телеграфируйте состояние обследования

2696



Президиум Эйдельман

Эйдельман

Управдел Нусинев

Нусинев

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструкции Евообщесткома в Губсобесе визирована

Управдел-

Нусинев

Эйдельман

ПРОСКУРОВ

ЕВРОПЕЙСКОМУ КРИСТИАНУ

24

Удивляемся промедлению Вашего приезда. настоячиво предлагаем немедленно вернуться всеми материалами

Киев

3167



Иван Рабинович

[Handwritten signature]

И. Мусилов

[Handwritten signature]

Настоящая телеграмма согласно п. 7 инструкции Евробкома в Тубсовхозе визирована

Управление

Троекуровский Район.

Комму

Еврейск. Комитет
по оказ. помощи
промышленности

Еврейск. Комитет

№ 69

Г-ну Заведующему Троекуров-
ским Уездом

г. Троекуров.

Троекуровский Комитет был
передан в декабре 1918 г. Троекуровскому Уезду
облигированному, при котором Троекуров-
скому Еврейскому Комитету и находившейся в то время
в бывш. Еврейской общине г. Троекурова. Не
смотря на неоднократные заявления председа-
теля Троекуровского Еврейского Комитета т. Шапки
и моего, как уполномоченного Еврейского Комитета,
о передаче этого имущества Еврейскому Комитету,
которому оно принадлежало еще в сентябре
1918 г. и к которому переходят все имущество,
наименовать и др. Еврейского Американского Коми-
тета в том же ведении оно не находится.

2805.

На основании удостоверения Вишневского Губревкома за № 1099 и постановления Киевского Губревкома от 6^{го} августа н.р. в Вестях за № 106, Вы, общая, но вместе с тем оттягивая передачу обмундировки, наконец на заседании междугубернцовой комиссии заявили, что имущество это, как имущество в Ю. м.б.ро. Евобузетскому передать не желаете.

Я заявляю протест по поводу нарушения Вами прав Евобузеткома и, считая это превышением власти с Вашей стороны, обращаюсь с соответственным докладом об этом в Подгубревку, Подгуберие, Карпошеское и Плавневобузетком в Киеве.

Уполномоченный Евобузеткома по Яраскуратскому району И. Вандерман

Роман

Срочно

Проскуров

Комбунд Ванскопу

29

Просим ~~развекать~~ сообщить адрес лавы бени-
аминовны Зельцер урожденной Розенблат ея муж
Шлема Зельцер если нуждается выдайте нам счет
деньги продукты 205.

Швобестком Брегман

Список медикаментов для *по оску.*
района
(7 шк. аптек).

Аспирин	350 пор.	30
Антипирин	350 "	
Фенацетин	350 "	
пирамидон	56,0	
колумель	350 пор.	
бисмут	56,0	
сода	350,0	
вазелин	1400,0	
бромист-калий	350,0 пор.	
сулима	350,0	
ихтиоль	700,0	
вазелин	2800,0	
кодеин	350 пор.	
кофеин	350 "	
морфеин	350 "	
комфора	70,0	
кастор.масло	7000,0	
сер.магнезия	—	
йод	1400,0	
олифковое масло	10 фун.	
борнистая кислота	34 "	
ватта ггр.	7 фун.	
марля	350 ар.	
бинты	350 ш.	
термометр	7 шт.	
стетископ	7 "	
пипеток	10 "	
шприц	5 "	
кафетр	14 "	
хинин	350 пор.	

ЗАСВІДЧУВАЛЬНИЙ АРКУШ СПРАВИ № 24

В справі підшито та пронумеровано аркушів 30-105 = (тридцять п'ять)
в тому числі: літерні аркуші _____
пропущені номери _____
Плюс аркушів внутрішнього опису _____

	Особливості фізичного стану та формування справи	Номери аркушів
	Оборотний лист	2805

(найменування посади упорядника)

(підпис)

(розшифровка підпису)

(дата)